DZIENNIK URZĘDOWY
RADY NARODOWEJ m. KRAKOWA

Kraków, dnia 15 września 1969 r. Nr 20 Poz. 83 — 88

Treść:

83

UCHWAŁA Nr 233

Prezydium Rady Narodowej m. Krakowa z dnia 14 lipca 1969 r.

w sprawie nadania odznaki „Za Pracę Społeczną dla miasta Krakowa."

Na podstawie § 5 ust. 1 uchwały Nr 49 Rady Narodowej m. Krakowa z dnia 18 lutego 1959 r. w sprawie odznaki „Za Pracę Społeczną dla miasta Krakowa" (Dz. Urz. R. N. m. Krakowa z 1959 r. Nr 6, poz. 39 i z 1961 r. Nr 7, poz. 41 i z 1964 r. Nr 7, poz. 21) — Prezydium Rady Narodowej m. Krakowa uchwala, co następuje:

§ 1. Nadaje się Złotą Odznakę „Za Pracę Społeczną dla miasta Krakowa" Państwowemu Liceum Muzycznemu im. Fryderyka Chopina w Krakowie.

§ 2. Nadaje się Złotą Odznakę „Za Pracę Społeczną dla miasta Krakowa" Powszechnej Spółdzielni Spożywców „Społem" w Krakowie.

§ 3. Nadaje się Złotą Odznakę „Za Pracę Społeczną dla miasta Krakowa" Zasadniczej Szkole i Technikum Odzieżowemu w Krakowie.

§ 4. Nadaje się Odznakę „Za Pracę Społeczną dla miasta Krakowa" osobom wymienionym w załączniku do uchwały.

Sekretarz Prezydium: **K. Lepiarczyk**

Przewodniczący Prezydium: **mgr J. Pękala**

Załącznik do uchwały Nr 233 Prezydium Rady Narodowej m. Krakowa z dnia 14 lipca 1969 r. (poz. 83)

Złota Odznaka

1. Janusz Adamczyk
2. Edward Andrejko
3. Stanisław Antkiewicz
4. Antoni Barłowski
5. Kazimierz Barwacz
6. Artur Batko
7. Wiesław Batko
8. Emil Bączek
9. Zbigniew Bebłot
10. Stanisław Bily
11. Jan Bińczycki
12. Irena Biśta
13. Piotr Bojko
14. Kazimierz Bogdanowicz
15. Michał Bonior
16. Roman Brągiel
17. Józefa Broda
18. Roman Buczek
19. Marian Burakowski
20. Marta Buzała
21. Franciszek Cabak
22. Stanisław Cała
23. Franciszek Celarek
24. Zygmunt Cholewka
25. Halina Ciaś
26. Zbigniew Cichocki
27. Józef Cielecki
28. Karol Czeluśniak
29. Tadeusz Czerwiński
30. Tadeusz Czubała
31. Andrzej Czyż
32. Janina Dąbrowska
33. Krystyna Deissenberg
34. Julian Deruś
35. Czesław Domagała
36. Kazimierz Dobrowolski
37. Leon Drohobycki
38. Maria Drzewiecka
39. Kazimierz Dubiel
40. Zygmunt Dyląg
41. Tadeusz Dziadkowiec
42. Tadeusz Dzierżak
43. Jan Filipek
44. Władysław Forski
45. Helena Frąckiewicz
46. Edward Futro
47. Zdzisław Gajec
48. Emilia Gajewska
49. Władysław Gągulski
50. Władysława Garus
51. Teresa Gasińska
52. Marian Gąsiorowski
53. Józef Gawęda
54. Janina Gawlik
55. Adolf Geodecki
56. Stefan Gierach
57. Tadeusz Gimla
58. Tadeusz Ginter
59. Stanisław Głowa
60. Leopold Gola
61. Jan Gołda
62. Zdzisław Góralik
63. Kajetan Grenier
64. Halina Gunerka
63. Jan Hadała
66. Konstanty Haluch
67. Julian Hajewski
68. Jan Hernik
69. Anna Hradil
70. Janusz Ingarden
71. Józefa Jabłońska
72. Teodor Janik
73. Anna Janowska-Ciońćka
74. Leokadia Jarosz
75. Władysław Jarosz
76. Karol Jasek
77. Maria Jasińska
78. Maciej Jeleń
79. Tomasz Jędrzejowski
80. Krystyna Jóźkiewicz
81. Włodzimierz Jurkowski
82. Adam Juszczak
83. Jan Jużwiak
84. Antoni Kabaj
85. Franciszek Kalemba
86. Henryk Kaczmarek
87. Stanisław Karbonowski
88. Zdzisław Kitliński
89. Jerzy Klica
90. Kazimierz Kłys
91. Józef Knapik
92. Bronisław Kogut
93. Michał Kołbik
94. Augustyn Kołodziej
95. Maria Kołaczyk
96. Stanisław Konieczny

97. Stanisław Konik
98. Anna Konowaluk
99. Stanisław Kopiński
100. Tadeusz Korzinek
101. Józef Kosoń
102. Jerzy Kosowski
103. Honorata Kostecka
104. Bolesław Kostecki
105. Franciszek Kotowski
106. Zofia Kozień
107. Zofia Kowalska
108. Jan Kozłowski
109. Jan Krawacki
110. Bronisław Krzyk
111. Janina Kraupe-Świderska
112. Władysław Krzanik
113. Tadeusz Krzeczkowski
114. Teodor Krzyżanowski
115. Marian Kulig
116. Tadeusz Kurek
117. Władysław Kurek
118. Teresa Kuręda
119. Aleksander Lelito
120. Jan Liberek
121. Bolesław Ludkowski
122. Tadeusz Łachwa
123. Władysław Łabędź
124. Maria Łąkowska
125. Janina Łata
126. Józef Łoś
127. Piotr Madro
128. Maria Mądry
129. Katarzyna Majer
130. Maria Majewska
131. Stanisław Makomaski
132. Henryk Małyszka
133. Bolesław Marzec
134. Jerzy Mardyła
135. Maria Masłowska
136. Władysław Matoga
137. Janina Matula
138. Tadeusz Mendel
139. Barbara Medvej
140. Michał Meres
141. Adolf Migrała
142. Stanisław Millan
143. Zdzisław Mielcarek
144. Felicja Miś
145. Jerzy Mroczek
146. Antoni Mroczka
147. Kamila Mrozowska
148. Kazimiera Niemiec
149. Filomena Niewiadomska
150. Tadeusz Nowicki
151. Zbyszko Nowak
152. Józef Nowotny
153. Zdzisław Nowak
154. Leon Obtułowicz
155. Ryszard Ordutowski
156. Marian Pamuła
157. Helena Pająk
158. Rozalia Pająk
159. Zygmunt Panenko
160. Zygmunt Piątkiewicz
161. Tadeusz Pietrzykowski
162. Anna Pikulska-Dadkiewicz
163. Józef Piotrowski
164. Janina Piotrowska
165. Rozalia Piotrowska
166. Andrzej Piskozub
167. Zdzisław Piórek
168. Zenon Pletnia
169. Janina Płocicka
170. Franciszek Płaszewski
171. Jerzy Podgórski
172. Władysława Podlaska
173. Jerzy Polechoński
174. Józef Południewski
175. Stanisław Popiniak
176. Maria Prorok
177. Eleonora Prymula
178. Marian Przewoźniak
179. Czesław Przybylski
180. Józef Radwan
181. Zbigniew Regucki
182. Adam Rogowski
183. Adolf Rola
184. Emilia Rolewicz
185. Jan Rolski
186. Zofia Rosiak
187. Józef Różyński
188. Adam Ruchlewicz
189. Janina Rulka
190. Józef Rutka
191. Wiktor Sadowicz
192. Józef Sępek
193. Halina Sibik
194. Jan Siemieński
195. Tadeusz Sieradzki
196. Jacek Sitarz
197. Józef Skałoń
198. Henryk Skóra
199. Józef Skrzyna
200. Magdalena Smakowicz
201. Stanisław Śmietana
202. Grażyna Smolińska-Lubas
203. Marian Smuga
204. Germana Sobkowicz
205. Florentyna Soborska
206. Maria Sokuł
207. Jan Solarz
208. Władysław Sordyl
209. Jan Sowa
210. Leszek Sowiński
211. Kazimierz Spytkowski
212. Igor Stachnik
213. Aleksandra Stalewska
214. Jan Stawicki
215. Jerzy Stanisz
216. Anna Stelmach
217. Bolesław Staszczak
218. Stefania Stępień
219. Lesław Stolfa
220. Stefan Stobierzanin
221. Maria Strzałka
222. Mieczysław Stypa
223. Aleksandra Strzebońska
224. Józef Sulma
225. Mieczysław Świerczewski
226. Tadeusz Szczerczak
227. Józef Szafraniec
228. Celina Szlęk
229. Michał Szlęk
230. Witold Szostak
231. Jadwiga Światłowska
232. Sławomir Tabkowski
233. Kazimierz Trela
234. Kazimierz Turecki
235. Helena Turowicz
236. Stanisław Turlej
237. Stefania Tustanowska
238. Anna Twaróg
239. Tadeusz Tymiński
240. Leszek Unzeitig
241. Tadeusz Wachowski
242. Adam Wcisło
243. Zdzisław Wędzicha
244. Zdzisław Wienc
245. Tadeusz Wilczyński
246. Tadeusz Winiarski
247. Zygmunt Witek
248. Franciszek Wizner
249. Władysław Wojnarowski
250. Zofia Wójcicka
251. Eugeniusz Wójcik
252. Stanisław Wójcik
253. Władysław Worgacz
254. Antoni Wrzak
255. Jan Wydro
256. Władysław Zabijak
257. Andrzej Załucki
258. Józef Zapała
259. Zdzisław Zgud
260. Alfred Zborowski
261. Wincenty Zemanek
262. Jadwiga Zielińska

Srebrna Odznaka

1. Helena Armata
2. Jan Bachleda
3. Andrzej Bartochowski
4. Władysław Bartyzel
5. Henryka Bednarczyk
6. Stanisław Bednarski
7. Teresa Bigaj
8. Józef Biela
9. Janina Białek
10. Konrad Bily
11. Mieczysław Błażek
12. Helena Borzuta
13. Ferdynand Burkat
14. Bronisław Burkiewicz
15. Józef Buszko
16. Marian Chećko
17. Marian Chowaniec
18. Jerzy Cienkosz
19. Leszek Ćwiertnia
20. Elżbieta Czerwińska
21. Józef Dąbrowski
22. Stanisława Dąbrowska
23. Władysław Dobosz
24. Andrzej Draus
25. Zdzisław Dychtoń
26. Henryk Dziewoński
27. Józef Etryk
28. Jan Filipowicz
29. Janina Filus
31. Władysław Fortuna
32. Janusz Francuz
33. Władysława Francuz
34. Józef Furmański
35. Kazimierz Gajda
37. Mieczysław Gajda
37. Eugeniusz Gajek
38. Franciszek Gazda
39. Janina Gazda
40. Józef Gierat
41. Jan Głownia
42. Józef Gołda
43. Adam Gondek
44. Jan Góralczyk
45. Władysław Grzyb
46. Wiktor Herzig
47. Czesław Hobot
48. Jan Horabik
49. Stanisław Hyjek
50. Zbigniew Jaglarz
51. Rudolf Janiczek
52. Julia Janik
53. Stanisława Jasiak
54. Jan Kadula
55. Kazimierz Kaczor
56. Anna Kamarad
57. Leszek Kądziela
58. Kamila Karkowska
59. Janina Kania
60. Eugenia Kępa
60. Bolesław Kielian
61. Janina Kłoś
62. Władysław Knutelski
63. Eugenia Koenig
64. Wiesław Konrad
65. Marian Kościelniak
67. Józef Kowalczyk
67. Jerzy Kozub
68. Wiesław Kraszewski
69. Stanisław Kruk
70. Ryszard Krzemiński
71. Jadwiga Książek
72. Krystyna Kucabała
73. Joanna Kutzner
74. Ludwig Kurach
75. Krystyna Kuźma
76. Marta Kwiatkowska
77. Julian Kwiecień
78. Wanda Lappe
79. Bogdan Ludwig
80. Bolesław Łyczak

81. Jan Malinowski
82. Józef Małachowski
83. Józef Małodobry
84. Tadeusz Malik
85. Maria Mastalska
86. Marian Maślanka
87. Marta Marcińska
88. Edward Maziarz
89. Marian Mąka
90. Wanda Mentel
91. Piotr Michalski
92. Bogdan Michnowicz
93. Franciszek Mielnik
94. Stanisław Moniowski
95. Józef Nędza
96. Domicela Nocuń
97. Wiesław Nowakowski
98. Jan Oczkowicz
99. Czesław Olszówka
100. Marian Onyszkiewicz
101. Stanisława Orłowska
102. Antonina Ortel
103. Antoni Ożóg
104. Halina Pabian
105. Stanisław Pach
106. Kazimiera Pachowicz
107. Maria Paczosa
108. Wiktoria Pańczyszyn
109. Maria Patrzyk
110. Adam Pawlica
111. Andrzej Pawlas
112. Franciszek Pawłowski
113. Ryszard Pierzynka
114. Stefan Piorunkowski
115. Zenona Pikul
116. Kazimierz Pirowski
117. Marian Pluta
118. Józef Ptak
119. Kazimierz Ptak
120. Józef Putyra
121. Kazimierz Rajca
122. Wanda Rajnholz
123. Tadeusz Rusek
124. Janina Rybicka
125. Władysław Rymarz
126. Władysław Ryszka
127. Stanisław Sala
128. Bożena Saładziak
129. Tadeusz Sałata
130. Bronisław Siwek
131. Helena Słota
132. Tadeusz Skaliński
133. Ludwik Smiłek
134. Stanisław Smietana
135. Wiesław Snakowski
136. Franciszek Sobociński
137. Stanisław Starowicz
138. Maria Szablicka
139. Zdzisław Szałaj
140. Lucjan Szternel
141. Cecylia Szybowska
142. Helena Szydłowska
143. Władysław Szyszka
144. Maria Szumańska
145. Jan Toboła
146. Stanisław Toporek
147. Jadwiga Wąs
148. Jan Wiadrowski
149. Stefan Wilkosz
150. Sabina Witkowicz
151. Kazimiera Wodecka
152. Tadeusz Zadora
153. Hilary Żak
154. Melania Ziębina
155. Anna Zuśka
156. Zdzisława Żychowska
157. Władysław Żyła

Brązowa Odznaka

1. Tadeusz Bystrowski
2. Józef Gawin
3. Włodzimierz Grygiel
4. Jan Knap
5. Adam Koziara
6. Adolf Pierzyński
7. Jerzy Pożakowski
8. Jadwiga Rakoczy
9. Henryk Siostrzonek
10. Władysław Śmiałowski
11. Eugeniusz Szczęśniak
12. Henryk Widło

84

UCHWAŁA Nr 234

Prezydium Rady Narodowej m. Krakowa z dnia 14 lipca 1969 r.

w sprawie nadania odznaki „Za Pracę Społeczną dla miasta Krakowa".

Na podstawie § 5 ust. 1 uchwały nr 49 Rady Narodowej m. Krakowa z dnia 18 lutego 1959 r. w sprawie odznaki „Za Pracę Społeczną dla miasta Krakowa" (Dz. Urz. R. N. m. Krakowa z 1959 r. Nr 6, poz. 39, z 1961 r. Nr 7, poz. 41 i z 1964 r. Nr 7, poz. 21) — Prezydium Rady Narodowej m. Krakowa uchwala, co następuje:

W Jubileuszowym Roku 25-lecia Polskiej Rzeczypospolitej Ludowej w dowód uznania wkładu Kijowa w rozwijanie oraz umacnianie braterskiej przyjaźni i współpracy pomiędzy miastem Kijowem, a miastem Krakowem — Prezydium Rady Narodowej m. Krakowa nadaje

miastu Kijowowi

Bohaterowi Związku Socjalistycznych Republik Radzieckich

stolicy

Ukraińskiej Socjalistycznej Republiki Radzieckiej

Złotą Odznakę „Za Pracę Społeczną dla miasta Krakowa".

Sekretarz Prezudium: **K. Lepiarczyk**

Przewodniczący Prezydium: **mgr J. Pękala**

85

UCHWAŁA Nr 262

Prezydium Rady Narodowej m. Krakowa z dnia 28 lipca 1969 r.

w sprawie nadania odznaki „Za Pracę Społeczną dla miasta Krakowa."

Na podstawie § 5 ust. 1 uchwały nr 49 Rady Narodowej m. Krakowa z dnia 18 lutego 1959 r. w sprawie odznaki „Za Pracę Społeczną dla miasta Krakowa" (Dz. Urz. R. N. m. Krakowa z 1959 r. Nr 6, poz. 39, z 1961 r. Nr 7, poz. 41 i z 1964 r. Nr 7, poz. 21) — Prezydium Rady Narodowej m. Krakowa uchwala, co następuje:

Nadaje się odznakę „Za Pracę Społeczną dla miasta Krakowa" następującym osobom:

Złotą Odznakę

1. Bogusław Dawidson
2. Fryderyk Gawęda
3. Stefania Górska
4. Marian Kowalczyk
5. Grzegorz Małecki
6. Mieczysław Modelski
7. Marian Palej
8. Stanisław Szturc
9. Stefan Szymczyk
10. Zbigniew Wajda
11. Krystyna Zemła

Srebrną Odznakę

1. Jan Król
2. Jan Lipka
3. Elżbieta Nowak

Sekretarz Prezydium: **K. Lepiarczyk**

Przewodniczący Prezydium: **wz dr J. Skiba**

86

OGŁOSZENIE

Dzielnicowej Pracowni Geodezyjnej Wydziału Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej Prezydium Dzielnicowej Rady Narodowej Kleparz w Krakowie z dnia 5 września 1969 r. o sporządzeniu projektu podziału nieruchomości na terenie osiedla domów jednorodzinnych „Bronowice-Północ" w Krakowie i wyłożeniu tego projektu do publicznej wiadomości.

Na podstawie art. 18 ust. 1 pkt. 3, ust. 2, 3 i 4 ustawy z dnia 22 maja 1958 r. o terenach dla budownictwa domów jednorodzinnych w miastach i osiedlach (Dz. U. Nr 31, poz. 138) podaje się do publicznej wiadomości, że został sporządzony projekt podziału nieruchomości położonych w dzielnicy Zwierzyniec w Krakowie w granicach ul. Bronowickiej, Lucjana Rydla, obrzeża fortu linii kolejowej Kraków-Katowice i drogi państwowej Kraków-Katowice.

Projekt podziału wraz z materiałami geodezyjnymi wyłożony jest do publicznej wiadomości na przeciąg dni 14 od daty niniejszego ogłoszenia w biurze Dzielnicowej Pracowni Geodezyjnej Kleparz, ul. Basztowa 9.

W okresie wyłożenia projektu podziału osobom zainteresowanym będą udzielane szczegółowe wyjaśnienia.

Osobom zainteresowanym służy prawo przeglądania wyłożonych materiałów i zgłaszania zastrzeżeń do projektu podziału w terminie 14 dni od daty niniejszego ogłoszenia. Zastrzeżenia należy zgłaszać na piśmie w Dzielnicowej Pracowni Geodezyjnej Wydziału Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej Prezydium Dzielnicowej Rady Narodowej Kleparz w Krakowie, ul. Basztowa 9.

Kierownik Pracowni Geodezyjnej:
mgr inż. F. Stobierski

87

OGŁOSZENIE

Dzielnicowej Pracowni Geodezyjnej Wydziału Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej Prezydium Dzielnicowej Rady Narodowej Kleparz w Krakowie z dnia 5 września 1969 r.

o sporządzeniu projektu podziału nieruchomości na terenie osiedla domów jednorodzinnych „Nad Białuchą" w Krakowie i wyłożeniu tego projektu do publicznej wiadomości.

Na podstawie art. 18 ust. 1 pkt. 3, ust. 2, 3 i 4 ustawy z dnia 22 maja 1958 r. o terenach dla budownictwa domów jednorodzinnych w miastach i osiedlach (Dz. U. Nr 31, poz. 138) podaje się do publicznej wiadomości, że został sporządzony projekt podziału nieruchomości położonych w dzielnicy Grzegórzki w Krakowie, w granicach ul. ul. Bolesława Chrobrego, Ignacego Łukasiewicza, Pilotów i rzeki Białuchy.

Projekt podziału wraz z materiałami geodezyjnymi wyłożony jest do publicznej wiadomości na przeciąg 14 dni od daty niniejszego ogłoszenia w Dzielnicowej Pracowni Geodezyjnej Kleparz w Krakowie, ul. Basztowa 9.

W okresie wyłożenia projektu podziału osobom zainteresowanym będą udzielane szczegółowe wyjaśnienia.

Osobom zainteresowanym służy prawo przeglądania wyłożonych materiałów i zgłaszania zastrzeżeń do projektu podziału w terminie 14 dni od daty niniejszego ogłoszenia. Zastrzeżenia należy zgłaszać na piśmie w Dzielnicowej Pracowni Geodezyjnej Wydziału Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej Prezydium Dzielnicowej Rady Narodowej Kleparz w Krakowie, ul. Basztowa 9.

Kierownik Pracowni Geodezyjnej:
mgr inż. F. Stobierski

88

OGŁOSZENIE

Dzielnicowej Pracowni Geodezyjnej Wydziału Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej Prezydium Dzielnicowej Rady Narodowej Kleparz w Krakowie z dnia 5 września 1969 r.

w sprawie wszczęcia podziału nieruchomości na terenie osiedla budownictwa domów jednorodzinnych „Urzędnicze" w Krakowie.

Stosownie do art. 18 ust. 2 ustawy z dnia 22 maja 1958 r. o terenach budownictwa domów jednorodzinnych w miastach i osiedlach (Dz. U. Nr 31, poz. 138) i § 5 rozporządzenia Rady Ministrów z dnia 12 grudnia 1958 r. w sprawie postępowania przy podziale i rozgraniczeniu nieruchomości na terenach budownictwa domów jednorodzinnych (Dz. U. z 1959 r. Nr 1, poz. 1) Dzielnicowa Pracownia Geodezyjna Wydziału Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej Prezydium Dzielnicowej Rady Narodowej Kleparz w Krakowie ogłasza, że na podstawie decyzji Nr GKM. II-1/136/68 z dnia 5 września 1969 r. przystępuje z urzędu do podziału nieruchomości na terenie osiedla budownictwa domów jednorodzinnych „Urzędnicze" w dzielnicy Grzegórzki w Krakowie.

Podziałem obejmuje się obszar ograniczony ul. ul. Nadbrzeżną, Lotniczą, Pilotów, Olszyny i towarową obwodnicą kolejową.

Jednocześnie następuje wszczęcie z urzędu rozgraniczenia nieruchomości położonych na obszarze objętym podziałem.

Kierownik Pracowni Geodezyjnej:
mgr inż. F. Stobierski

Adres Redakcji i Administracji: Prezydium Rady Narodowej m. Krakowa, Pl. Wiosny Ludów 3/4

Prenumerata roczna wynosi 18 zł — półroczna 10 zł

Wszelkie należności z tytułu prenumeraty, ogłoszeń oraz zakupna poszczególnych egzemplarzy uiszczać należy w Narodowym Banku Polskim VII Oddział Miejski, Kraków, konto nr 710-94/2-569, cz. 97, dz. 41, rozdz. 412 § 55 na rachunek Wydziału Budżetowo-Gospodarczego. Reklamacje z powodu nie otrzymania poszczególnych numerów Dziennika Urzędowego Rady Narodowej m. Krakowa należy wnosić niezwłocznie po otrzymaniu następnego kolejnego numeru. Późniejsze reklamacje będą uwzględnione po uiszczeniu ceny reklamowanego numeru.

ODBIORCA: **Opłata pocztowa uiszczona gotówką**

Krak. Zakł. Graficzne Nr 4, zam. 521/69 — 1000 — A-67 Cena zł 0.90